



FEIN GARTEN

A GARDEN FOR THE SENSES

For Sven Studer, a passionate garden designer, the garden is first and foremost a living space. It should invite to relax and be an invigorating sanctuary for the garden owner, his friends and family. That is why his outdoor havens invite you to be inactive for a change and to devote yourself to your own well-being.

“Especially with my Moroccan-style garden creations, I want to convey the relaxing feeling of the Mediterranean siesta: a pleasurable, meditative peace of mind, relaxation, and daydreaming. That is the actual essence of the Mediterranean way of life,” said the polyglot entrepreneur.

Sven Studer incorporates much inspiration and fantasy in these gardens of the senses: Trees grow through tables and ceilings. Modern elements such as outdoor kitchens of purist design are combined with century-old materials. Glass blends with wood. Copper becomes an important and special design element. Tiniest Middle East pattern details are accentuated. Natural wall plaster is combined with new natural stone flooring that was specially developed in Italy. Water becomes an oasis of peace and composure. This type of garden brings completely different elements into a harmonious balance – and a Mediterranean way of life into your home.

Photos: © ???

САДЫ УМИРОТВОРЕНИЯ

Для увлеченного садового скульптора Свена Штудера сад – это, прежде всего, жизненное пространство. Это место просто создано для расслабления и восстановления сил, чтобы постоянно радовать владельца сада, его семью и друзей. Поэтому его оазисы под открытым небом заставляют время от времени полностью отвлечься от забот и погрузиться в мир позитивных ощущений. « Своими садовыми фигурами, навеянными Марокко, я старался передать ощущение блаженства средиземноморской сиесты; сладостное созерцательное погружение в себя, при этом умиротворяющее отдохновение и мечты. Это и есть квинтэссенция средиземноморского жизнеощущения », считает владеющий несколькими языками бизнесмен.

В такие медитативные сады Свен Штудер привносит много творчества и фантазии: деревья прорастают прямо сквозь столы и стулья. Современные элементы, такие как кухни под открытым небом в пуристическом дизайнерском стиле идеально сочетаются с материалами, имеющими многовековую историю. Стекло объединяется с деревом. Медь становится важным и специальным элементом декора. Мельчайшие детали с восточным орнаментом обретают масштабность. Натуральные штукатурки стен комбинируются с оригинальным покрытием из натурального камня, специально разработанным в Италии. Вода дарит ощущение спокойствия и созерцательности. Подобный тип сада образует гармоничное равновесие совершенно непохожих элементов и создает жизнеощущение Средиземноморья в собственном жилище.

für die Sinne

Für den passionierten Gartengestalter Sven Studer ist der Garten vor allem eines: Lebensraum. Er soll zum Entspannen einladen und ein kraftspendendes Refugium für den Gartenbesitzer, seine Freunde und Familie sein. Deshalb animieren seine Outdoor-Oasen auch dazu, einmal nicht tätig zu sein und sich dem eigenen Wohlbefinden zu widmen.

“Speziell mit meinen marokkanisch angehauchten Gartenkreationen möchte ich das entspannende Gefühl der mediterranen Siesta vermitteln; Ein genüssliches, kontemplatives In-Sich-Ruhen, Aufatmen, Träumen. Das ist ja die eigentliche Essenz des mittelmeerischen Lebensgefühls“, so der polyglotte Unternehmer.

In diese Gärten der Sinne lässt Sven Studer viel Inspiration und Fantasie einfließen: Bäume wachsen durch Tische und Decken. Moderne Elemente wie etwa eine puristisch designte Outdoor-Küche paaren sich mit jahrhundertealten Materialien. Glas verschmilzt mit Holz. Kupfer wird zu einem wichtigen und speziellen Gestaltungselement. Kleinste orientalische Musterdetails werden gross inszeniert. Natürliche Mauerputze verbinden sich mit einem neuartigen Natursteinbelag, der eigens in Italien entwickelt wurde. Wasser wird zu einer Oase der Ruhe und der Besonnenheit. Diese Art von Garten bringt ganz unterschiedliche Elemente in ein harmonisches Gleichgewicht – und ein mediterranes Lebensgefühl ins eigene Zuhause.

GÄRTEN & POOLS SVEN STUDER AG

3309 Kernenried und 3280 Murten, www.gaerten-pools.ch

